

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

F. 85 — 1343 (F. 85 — 945)

19 AVRIL 1985. — Arrêté royal portant octroi de dérogations en application de l'article 4 de la loi du 28 juillet 1981 portant approbation de la Convention sur le commerce international des espèces de faune et de flore sauvages menacées d'extinction, et des annexes. — Errata

Moniteur belge n° 101 du 29 mai 1985.

Dans le texte néerlandais :

page 8017 : article 3 : lire « van bijlage C1 » au lieu de « voor bijlage C1 ».

Dans l'annexe B :

page 8019 : lire « Biebaw » au lieu de « Biebauw ».

page 8020 : après « Cremers » ajouter « Crete... Jean... 7000 Mons ».

page 8021 : 12e ligne, lire « 2510 Moortsel » au lieu de « Moortsel ».

19e ligne, lire « Delacenserie » au lieu de « Delaeenserie ».

44e ligne, lire « 1338 Couture-Saint-Germain-Lasne » au lieu de « 1338 Couture-Germain-Lasne ».

page 8028 : ajouter

MINISTERIE VAN LANDBOUW

N. 85 — 1343 (N. 85 — 945)

19 APRIL 1985. — Koninklijk besluit houdende toekenning van afwijkingen in toepassing van artikel 4 van de wet van 28 juli 1981 houdende goedkeuring van de Overeenkomst inzake de internationale handel in bedreigde in het wild levende diersoorten, en van de bijlage. — Errata

Belgisch Staatsblad nr. 101 van 29 mei 1985.

In de Nederlandse tekst :

bladzijde 8017 : artikel 3 : lezen « van bijlage C1 » in plaats van « voor bijlage C1 ».

In bijlage B :

bladzijde 8019 : lezen « Biebaw » in plaats van « Biebauw ».

bladzijde 8020 : na « Cremers » bijvoegen « Crete... Jean... 7000 Mons ».

bladzijde 8021 : 12e lijn, lezen « 2510 Moortsel » in plaats van « Moortsel ».

19e lijn, lezen « Delacenserie » in plaats van « Delaeenserie ».

44e lijn, lezen « 1338 Couture-Saint-Germain-Lasne » in plaats van « 1338 Couture-Germain-Lasne ».

bladzijde 8028 : bijvoegen

Annexe C — Bijlage C

Liste des personnes morales visées à l'article 5 de l'arrêté royal du 19 avril 1985

Lijstvanrechtspersonen bedoeld in artikel 5 van het koninklijk besluit van 19 april 1985

Musée Royal d'Afrique Centrale, chaussée de Louvain 13, 1980 Tervuren.

Koninklijk Museum voor Midden-Afrika, Leuvensesteenweg 13, 1980 Tervuren.

Institut Royal des Sciences Naturelles de Belgique, rue Vautier 29, 1040 Bruxelles.

Koninklijk Belgisch Instituut voor Natuurwetenschappen, Vautierstraat 29, 1040 Brussel.

Société Royale de Zoologie d'Anvers, Koningin Astridplein 26, 2000 Anvers.

Koninklijke Maatschappij voor Dierkunde van Antwerpen, Koningin Astridplein 26, 2000 Antwerpen.

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 19 avril 1985.

BAUDOIN

Par le Roi :

Le Ministre des Relations extérieures,
L. TINDEMANS

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,
P. DE KEERSMAEKER

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 19 april 1985.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Buitenlandse Betrekkingen,
L. TINDEMANS

De Staatssecretaris voor Landbouw,
P. DE KEERSMAEKER

EXÉCUTIFS — EXECUTIEVEN

COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

F. 85 — 1344

4 JUILLET 1985. — Arrêté de l'Exécutif de la Communauté française fixant les modalités et les conditions de l'entraînement des jeunes cyclistes de 12 à 15 ans, sur ou en dehors de la voie publique

Nous, Exécutif de la Communauté française,

Vu le décret du 5 juin 1985 relatif à la participation des jeunes de moins de 21 ans à l'entraînement et aux compétitions cyclistes sur ou en dehors de la voie publique;

Vu la loi du 1er août 1899 portant révision de la législation et des règlements sur la police de roulage;

Vu l'arrêté royal du 21 août 1987 réglementant les courses cyclistes et les épreuves de cyclé-cross tel qu'il a été modifié ultérieurement, notamment par l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 1er mars 1984;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 3 février 1982 réglant la signature des actes de l'Exécutif;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il convient de fixer d'urgence les conditions de participation au sport cycliste des jeunes de 12 à 15 ans en vue de leur éviter de redoutables inconvénients pour l'évolution de leur santé, notamment sur le plan de leur maturité corporelle et psychique;